

S-210

S-210

Second Session, Thirty-ninth Parliament,
56 Elizabeth II, 2007

Deuxième session, trente-neuvième législature,
56 Elizabeth II, 2007

SENATE OF CANADA

SÉNAT DU CANADA

BILL S-210

PROJET DE LOI S-210

An Act to amend the Criminal Code (suicide bombings)

Loi modifiant le Code criminel (attentats suicides)

FIRST READING, OCTOBER 17, 2007

PREMIÈRE LECTURE LE 17 OCTOBRE 2007

THE HONOURABLE SENATOR GRAFSTEIN

L'HONORABLE SÉNATEUR GRAFSTEIN

SUMMARY

This enactment amends the *Criminal Code* to clarify that suicide bombings fall within the definition “terrorist activity”.

SOMMAIRE

Le texte modifie le *Code criminel* de façon à préciser que la définition d’« activité terroriste » comprend les attentats suicides.

All parliamentary publications are available on the
Parliamentary Internet Parlementaire
at the following address:

<http://www.parl.gc.ca>

Toutes les publications parlementaires sont disponibles sur le
réseau électronique « Parliamentary Internet Parlementaire »
à l’adresse suivante :

<http://www.parl.gc.ca>

SENATE OF CANADA

SÉNAT DU CANADA

BILL S-210

PROJET DE LOI S-210

An Act to amend the Criminal Code (suicide bombings)

Loi modifiant le Code criminel (attentats suicides)

R.S., c. C-46

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

L.R., ch. C-46

1. Section 83.01 of the *Criminal Code* is amended by adding the following after subsection (1.1):

1. L'article 83.01 du *Code criminel* est modifié par adjonction, après le paragraphe (1.1), de ce qui suit :

For greater certainty

(1.2) For greater certainty, a suicide bombing comes within paragraphs (a) and (b) of the definition "terrorist activity" in subsection (1).

(1.2) Il est entendu que l'attentat suicide est visé aux alinéas a) et b) de la définition de « activité terroriste » au paragraphe (1).

Interprétation

10

EXPLANATORY NOTE

Criminal Code

Clause 1: New.

NOTE EXPLICATIVE

Code criminel

Article 1 : Nouveau.